



LOS CARBONEROS PRESIONAN EN WASHINGTON PARA
OBTENER VENTAJAS SOBRE EL PETRÓLEO

Viernes 7 de abril de 1961

No. 12

FINALIZA NUEVO CURSO AVANZADO DE GERENCIA

Bajo el patrocinio de la Universidad Central y con la colaboración técnica de la Facultad de Economía, 11 hombres de negocio venezolanos recibieron el curso Avanzado de Gerencia que con notable éxito se viene dictando desde hace tres años en Caracas. El curso, que comenzó el 5 de marzo finalizó el 25 del mismo mes, estuvo integrado por personas que trabajan en el interior del país y en Caracas. Entre ellos hubo seis empleados de la Creole, quienes en la gráfica aparecen acompañados del resto de compañeros y profesores. Los funcionarios de la mencionada empresa son: Dr. Edgar Arocha, de Maracaibo; Robert Kimmons, de Caripito; John Creig, de Tía Juana, Fernando García Montes, de Amuay; y Enrique Rodríguez, de Caracas. (Fotografía anexa).

NUEVO RECORD DE SEGURIDAD EN ORIENTE

Los 1.694 trabajadores de la Creole Petroleum Corporation en la División de Oriente alcanzaron un nuevo record de seguridad industrial el pasado 22 de marzo al completar ese día dos millones de horas-hombre sin accidentes con capacidad industrial, o sea un total de 189 días de labor sin que ninguno de los operarios haya tenido que abandonar sus tareas por accidente sufrido en el trabajo. Este es el record de seguridad más alto logrado hasta ahora en las zonas de operaciones de la Empresa.

LOS CARBONEROS PRESIONAN EN WASHINGTON PARA
OBTENER VENTAJAS SOBRE EL PETROLEO

Los prohombres de la industria del carbón de los Estados Unidos han redoblado sus esfuerzos ante el gobierno de Washington para lograr la promulgación de normas favorables sobre combustibles y otras fuentes de energía. Resoluciones sobre esas materias las examinan actualmente Comisiones de las Cámaras del Senado y de Representantes del Congreso de los EE.UU., pero los carboneros creen que no habrá una decisión inmediata sobre el asunto. Dos senadores democráticos de West Virginia, los Sres. Randolph y Byrd, estuvieron conversando durante una hora con el Presidente Kennedy el pasado fin de semana, sobre la necesidad de establecer una nueva política acerca de abastecimiento de combustibles que ponga fin a la disputa entre carboneros y petroleros. El Presidente Kennedy, según la revista "The Oil Daily", "estudió el asunto con la mayor atención". El motivo de la disputa está centrado ahora entre el aceite combustible importado y la venta de gas para uso industrial. Resta por ver quien actuará primero sobre la materia: Kennedy o el Congreso. Se sabe ya que el Departamento del Interior ha recibido instrucciones para activar una decisión sobre el asunto. (The Oil Daily).

LA REFINERIA DE ABADAN DISMINUYE
SU PRODUCCION. EL JAPON AFECTADO

Un cambio importante en las fuentes de abastecimiento de petróleo al Lejano Oriente, parece ser uno de los resultados inmediatos de la disputa por razones de navegación en el Golfo Pérsico entre Iraq e Irán, la cual ha determinado una sensible baja en la producción diaria de la refinería de Abadán, Iraq, reputada como la mayor del mundo. La Esso Export Corp. ha advertido a sus clientes que, como resultado de la disminución de las operaciones en Abadán, las existencias de aceite

combustible en el Japón se han visto reducidas considerablemente y con seguridad disminuirán más en abril. La capacidad de proceso de la refinería es de 500.000 barriles diarios, pero actualmente sólo está produciendo 150.000 b/d. (Daily Bulletin).

LOS JAPONESES MIRAN HACIA EL PETROLEO DEL CARIBE

Importadores japoneses de aceite combustible pesado están considerando los costos del combustible y los de su transportación desde los puertos del Golfo Pérsico hasta Japón, y lo más probable es que decidan hacer sus compras en la cuenca del Caribe. Si los abastecedores del Golfo Pérsico se unen al aumento de 25/centavos de dólar en cada barril de fuel oil iniciado por la Esso Export y la Caltex, el combustible del Caribe se tornará atractivo para los japoneses. Los despachos de fuel oil en la zona del Golfo Pérsico se han hecho difíciles últimamente debido a la disminución de las actividades de la refinería de Abadán, Irán. Como no se pueden abastecer de la zona de California porque ésta tiene toda su producción comprometida, los japoneses tendrán forzosamente que dirigirse al Caribe para proveerse de aceite combustible pesado. (Daily Bulletin).

RESTRICCIONES SOBRE EL FUEL OIL EN EE.UU. CONTINUARAN

El Presidente Kennedy firmemente expresó el mes pasado que los controles sobre importaciones de aceite combustible pesado serán dejados en vigencia. El Presidente no ordenó modificaciones al programa de restricciones, pero expresó en una conferencia de prensa la necesidad de llegar a un balance entre los intereses de los productores norteamericanos de petróleo, los consumidores de la región oriental del país y la industria del carbón. (Petroleum Week).

MEXICO ESTA VENDIENDO 50.000 B/D DE
ACEITE COMBUSTIBLE A LOS EE.UU.

Las ventas de aceite combustible pesado de México a EE.UU. que a principios de año eran de 30.000 barriles diarios, alcanzan ya la cifra de 50.000 b/d. Siete firmas norteamericanas hacen las importaciones. (Petroleum Week).

COMPRADOR JAPONES HACE CONTRATO POR UN MILLON
DE BARRILES CON 29 CENTAVOS DE DESCUENTO

Contrato para la venta de un millón de barriles de crudo de la región de Agha Jari (Irán), con descuento de 29 centavos de dólar respecto a los precios oficiales, fué celebrado la semana pasada con una firma japonesa. El descuento citado llevará el precio del barril a \$ 1,49 puesto en un puerto del Golfo Pérsico. (Daily Bulletin).

RUSIA CONSTRUYE NUEVO GASODUCTO

La agencia del gobierno soviético anunció el 27 de marzo pasado que ha sido puesto en ejecución el proyecto de construir un gasoducto desde Gazli, Uzbekistan, a los Urales. La línea tendrá un diámetro de 1,02 metros y longitud de 2.000 kilómetros. Se estima que entrará en operaciones a mediados de 1963. (Daily Bulletin).

ARGENTINA TENDRA QUE IMPORTAR PETROLEO
DE NUEVO A PARTIR DE 1965

El Ministro de Economía de Argentina declaró recientemente que el actual programa de ese país para alcanzar la auto-suficiencia en materia de petróleo, se extenderá únicamente hasta 1965, pues a partir de ese año Argentina tendrá que volver de nuevo a las importaciones para satisfacer el consumo interno. El Ministro, Sr. Alvaro Alsogaray, expresó que la razón de ello es que el

CARTA SEMANAL DE NOTICIAS

Financiamiento y Comercio Exterior

crecimiento industrial del país para esa fecha será tal que la producción doméstica de petróleo será insuficiente. (Petroleum Week).

USO DE CARROS PEQUEÑOS DISMINUYE CONSUMO MUNDIAL DE GASOLINA

La industria petrolera mundial venderá menos gasolina en la década de '60 que en la del '50 debido al creciente número de carros pequeños que circulan por avenidas y carreteras, dijo el Sr. Vernon A. Bellman, Vice-Presidente de la Sección de Ventas de la Mobil Oil Co. Añadió que el aumento anual de las ventas de gasolina durante la década 1950-59 fué de 4,9 por ciento, mientras que para 1960-69 será de 2,4 por ciento. Ello se deberá a que una tercera parte de los vehículos rodando por las carreteras del mundo serán del tipo compacto o pequeño. (Journal of Commerce).

CARTA SEMANAL DE NOTICIAS

Viernes 14 de abril de 1961



No. 13 PETROLEROS ENTRE AMUAY Y MARACAIBO

PERFORADORES DE LA CREOLE GANAN PREMIO INTERNACIONAL

El Consejo Nacional de Seguridad Industrial, organización de carácter internacional, anunció la semana pasada que el Departamento de Perforación de la Creole Petroleum Corporation había ganado el premio internacional de seguridad al registrar el menor número de accidentes con incapacidad industrial durante el año 1960. Los 707 trabajadores venezolanos de la Empresa que laboran en las tareas de perforación compitieron con trabajadores de otras cinco compañías, algunas de ellas establecidas en Trinidad y otras en Estados Unidos. Para poder participar en el certamen, las compañías debían haber trabajado más de un millón de horas-hombre. Esta es la cuarta vez que los operarios de la Creole ganan el preciado galardón. (Fotografía anexa).

RECORD DE CARGA EN AMUAY

Nuevos records se establecieron en las operaciones de carga de tanqueros en el Terminal de Amuay de la Creole Petroleum Corporation. Durante el mes de marzo se obtuvo un promedio de carga equivalente a 6.683 barriles por hora, cantidad que excede en mucho el anterior record de 5.750 barriles por hora establecido en junio del año pasado en la mencionada Refinería de Amuay.

CREOLE VENDIO 90 MIL BARRILES DE COMBUSTIBLES PARA BARCOS EN MARZO

Las ventas de combustible para barcos realizados por la Creole en Maracaibo llegaron a la cantidad record de 90.000 barriles durante el mes de marzo. En total, se efectuaron 38 entregas, 18 de las cuales correspondieron a tanqueros. Este aumento y record nuevo, se debe principalmente a la afluencia de tanqueros al Lago de Maracaibo en busca de crudo y al intenso movimiento del puerto de Amuay que obligó a los tanqueros a desviarse y recoger su combustible en el Lago.

ACUERDO PETROLERO ENTRE RUSIA Y ESPAÑA

El periódico portugués "Jornal do Comercio" aseguró en una reciente edición que la Unión Soviética y Portugal firmaron hace poco un convenio mediante el cual éste recibirá de Rusia 150.000 toneladas de aceite Diesel. "Jornal do Comercio" deduce, por informaciones recibidas en Lisboa, que el primer embarque ya ha sido despachado. (Daily Bulletin).

SIGNOS DE VIDA EN OTROS PLANETAS COMPRUEBAN CIENTIFICOS

La primera evidencia física de la presencia de formas vivientes en otros planetas fué demostrada por los científicos de la Esso Research and Engineering Company y la Universidad de Fordham.

Tres científicos -doctores Batholomew Nagy, Douglas J. Hennessy y Warren G. Meinschein, de la Universidad de Fordham los primeros y de la Esso Research el último- informaron que en un análisis practicado a un meteorito caído el 14 de mayo de 1864, y al cual se sometió a pruebas de rayos infrarojos, ultravioleta, rayos X y otros procesos, mostró compuestos orgánicos, específicamente ciertos hidrocarburos (moléculas formadas por átomos de hidrógeno y de carbón) que atestiguan la presencia de vida fuera de nuestro planeta.

El análisis practicado en las fracciones de hidrocarburos del meteorito, comprueba que éstas son semejantes a los que existen en la Tierra.

CRECIENTE CONSUMO DE PRODUCTOS PETROLEROS EN EUROPA

Un sostenido y creciente consumo de productos del petróleo durante el presente año se estima tendrá lugar en Europa, continente que se está expandiendo industrialmente con mayor rapidez que cualquier otra área del mundo. Una de las más

importantes consecuencias del alza del standard de vida europeo ha sido un inesperado incremento del número de personas que compran automóviles por primera vez. Muchos jóvenes suecos o italianos, por ejemplo, han cambiado sus motonetas por autos, toda vez que con éstos pueden más fácilmente viajar de un país a otro. Varias compañías europeas afiliadas a la Standard Oil Co. de Nueva Jersey se han unido para formar una cooperativa que presta toda clase de ayudas a los jóvenes viajeros. Actualmente hay cerca de 40.000 distribuidores de los productos Esso por todo el viejo continente, con excepción de España, Portugal, Yugoslavia y Grecia. Hoy en día es posible ir desde Hammerfest, parte norte de Noruega, hasta el norte de Africa, y llenar el tanque en una estación Esso del camino.

LOS RUSOS PROBARAN NUEVO EQUIPO DE PERFORACION

La Unión Soviética someterá pronto a prueba un nuevo equipo para perforar un pozo petrolero en la región de Apsheron, península de Azerbaijan, el cual será el más profundo taladrado hasta ahora por ese país. El pozo tendrá una profundidad de 5.910 metros y se empleará para ello un sistema combinado de rotación y de turbina. (Petroleum Week).

AUMENTAN LAS INVESTIGACIONES SOBRE COMBUSTIBLES SOLIDOS

Estudios para usar combustibles sólidos en los cohetes interplanetarios están siendo realizados con el mayor éxito por la Esso Research and Engineering Co. de los Estados Unidos. Un nuevo contrato de Bs. 7.370.000, cerca del doble del firmado hace dos años, ha sido acordado con el Cuerpo de Ordenanzas del Ejército norteamericano. Para probar tales combustibles la Esso Research ha construido instalaciones en Linden, Nueva Jersey. Una de las cuales consiste en una esfera de 5.4 metros de diámetro. Dentro de ella será puesto en acción un cohete en miniatura.

RUMANIA VENDERÁ EQUIPOS PETROLEROS A INGLATERRA

Un reciente contrato entre Rumania e Inglaterra provee la entrega al país británico de maquinarias y equipos petroleros por valor de 280.000 dólares. Este es el primer convenio comercial celebrado entre los dos países después de la terminación de la II Guerra Mundial. (Petroleum Week).

COMPañIA PETROLERA SE RETIRA DE LATINO AMERICA

Al menos por ahora, la Union Oil Co., empresa de California, ha decidido discontinuar sus labores de exploración en América Latina después de haber perforado nueve pozos petroleros, que resultaron secos, en la región de Comodoro Rivadavia, Argentina. La Union Oil suspendió también operaciones en Guatemala y Costa Rica. De ahora en adelante se concentrará en sus concesiones de Australia y del Sahara español. (Petroleum Week).

LOS RUSOS HALLAN PETROLEO EN CUBA

Fuentes petroleras informaron que los soviéticos, quienes tienen ya ocho equipos de perforación en territorio cubano, hallaron petróleo en varias formaciones geológicas cercanas a la costa de la Isla. Catorce equipos más serán puestos en operación durante el presente año. (Petroleum Week).



Viernes 21 de abril de 1961

No. 14CURSO INTERNACIONAL DE REFINACION EN MARACAY

Veinte ingenieros especializados en refinación concluyeron ayer un curso internacional de orientación técnica realizado en el salón de conferencias del Hotel Maracay durante las tres últimas semanas. El propósito del curso fué el de analizar las nuevas técnicas de refinación y el de capacitar a los jóvenes ingenieros en aspectos ejecutivos y administrativos de la industria. La Creole Petroleum Corporation y otras afiliadas a la Standard Oil Co. de Nueva Jersey, patrocinaron el curso y a él asistieron 14 técnicos empleados de la Creole en Amuay, dos de la Argentina, dos de Perú y dos de Colombia.

En la gráfica aparecen los integrantes del grupo. Son ellos los señores F. Rodríguez, J. R. Ortiz, L. Antonini, A. Córdova, L. Rivas, J. Rodríguez, J. Cabello, M. Vidal, R. Núñez, L. Daza, I. Guerra, A. Lara, P. Vergara y F. Salazar. De la Argentina, los señores L. de Mena, y J. Napadensky; del Perú, R. Artezana y H. de Souza; y de Colombia, E. Martínez de la Hoz y A. Castro Duarte. Como Coordinador actuó el Sr. Larry Ross. (Fotografía anexa).

EE.UU. CONTINUA ESTUDIANDO LAS RESTRICCIONES

El mes próximo se celebrará en Washington una serie de audiencias públicas donde serán examinados los controles de importación de crudo y de productos petrolíferos. Los oponentes al actual sistema de control usarán de toda su influencia y de sus argumentos para lograr medidas que lo eliminen o lo reduzcan, pero las indicaciones son de que el Secretario del Interior, Sr. Stewart L. Udall, y sus asistentes se pronunciarán por la continuación de las restricciones. Sin embargo, ^{en} un reciente estudio hecho por el senador Warren G. Magnuson, del Comité de Comercio, se formula la pregunta si es política sabia de los Estados Unidos la de consumir sus reservas y a la vez privar al consumidor de obtener mejores precios mediante las importaciones. (Petroleum Week).

RESERVAS PETROLIFERAS DE EE.UU. BAJARON EN 1960

Los resultados más pobres en cuanto a descubrimiento de reservas petrolíferas en los Estados Unidos en los últimos 15 años, se obtuvieron en 1960. Como consecuencia de esos resultados, hubo una declinación neta de 106 millones de barriles en las reservas del país, para quedar situadas en 31 mil millones de barriles. En cambio, las reservas de gas natural líquido fueron incrementadas en 294 millones de barriles para alcanzar un total de 6.800 millones de barriles. (The Oil and Gas Journal).

CONSTRUCCION DE OLEODUCTO EN MEDIO ORIENTE POSPUESTA

El Consejo Económico de la Liga Arabe se opuso a la construcción, por ahora, de un oleoducto pan-arábigo, a pesar de la insistencia del delegado de la Arabia Saudita, Sheik Abdullah Tariki. Radio Bagdad dijo que un cierto número

de gobiernos del Medio Oriente estima que el proyecto es impráctico en estos momentos y recomendaron la posposición del mismo. (Daily Bulletin).

EN MAYO COMENZARA OPERAR GASODUCTO DEL SAHARA

El primer gasoducto de Africa comenzará a operar el próximo mes al iniciarse el abastecimiento desde los campos petrolíferos de Hasei R'mel, en el Sahara hasta el puerto de Arzew, en el Mediterráneo. La nueva instalación bombeará gas en la siguiente proporción: metano, 83 por ciento; etano, 7 por ciento; propano, 4.7 y también hidrocarburos pesados. Entretanto en Londres se ha sabido que dos representantes de la nacionalizada industria británica del gas, se trasladarán a Hasei R'mel para estudiar la posibilidad de comprar gas con destino a Inglaterra. (The Oil Daily).

RUSIA ACELERA LA CONSTRUCCION DE TANQUEROS

Un despacho de Londres informa que la Unión Soviética está dando rapidez a la de construcción de tanqueros en un esfuerzo por hacer frente a la creciente demanda de los nuevos mercados. El despacho dice que los soviéticos tienen actualmente bajo estudio la construcción de un tanquero de 100.000 toneladas, mientras que en Leningrado se dan los últimos toques a otro de 60.000 tons. Hace apenas nueve meses que lanzaron al agua uno de 40.000 tons. Asimismo está casi listo para entrar a trabajar otro que será impulsado por turbina a gas. Este programa de construcción de tanqueros, junto con el de compra de otras unidades en el extranjero, son indicios de que los rusos se proponen reducir la diferencia que existe entre su capacidad de producción y la de transporte. (The Oil Daily).



Viernes 28 de abril de 1961

No. 15

LA CREOLE AUMENTA SUS EDIFICIOS ESCOLARES EN EL ZULIA

Edificios para dos escuelas primarias construye actualmente la Creole en la zona petrolera del Distrito Bolívar, Estado Zulia. Una de estas escuelas, ubicada en La Salina, recibirá un total de 1200 alumnos y tendrá un costo de dos millones y medio de bolívares. La otra, de menor capacidad, se erige en Tía Juana.

La construcción de estos edificios escolares se debe al deseo de alojar con mayor comodidad al alumnado, pues la población escolar se ha incrementado de manera considerable por razones del último Contrato Colectivo de trabajo que señala no solamente educación para los hijos de los trabajadores, sino también para sus hermanos y sobrinos.

La información fué suministrada por el Sr. Luis Eduardo Equi, Supervisor de las Escuelas de la Creole en todo el país y conocido autor de diversas obras didácticas, quien añadió:

-En la actualidad la Creole sostiene 13 escuelas de educación primaria en sus divisiones industriales de Occidente, Oriente y Amuay, a las cuales asiste un total de 9816 alumnos, atendidos por 327 maestros. La más grande escuela de la Creole y una de las más importantes del país es precisamente la "Pedro J. Maninat", también en La Salina, que recibe 3445 alumnos y cuyo personal docente está formado por 84 educadores.

Dijo igualmente que la Creole imparte educación primaria en clases nocturnas a sus trabajadores. Actualmente asisten unos 500 a estos cursos. El índice de analfabetismo entre el personal obrero de la Empresa, que sobrepasaba un 80 por ciento en 1938, alcanza solamente al 5 por ciento en 1961. (Fotografía anexa)

LA CREOLE Y SUS TRABAJADORES HACEN DONACIONES A LA CRUZ ROJA

Para colaborar con los gastos asistenciales de la Cruz Roja en su campaña del año 1961, los trabajadores de la Creole y la Junta Directiva de la mencionada empresa contribuyeron con las cantidades de Bs. 6.751,90 y Bs. 12.000, respectivamente.

Las señoras Berna Padilla de Pinto y Rosario Beaupertuy de Benedetti, Vice-Presidenta y Secretaria, respectivamente, del Comité de Damas de la Cruz Roja, recibieron ayer las donaciones en el edificio de la Creole en Los Chaguaramos, de manos de la señora Elena de Moreau, delegada ccordinadora de los trabajadores de la Creole y del señor Carlos Fernández, del Distrito Caracas, en nombre de la Empresa.

En la gráfica la Sra. Moreau entrega el cheque de los trabajadores a la Sra. Berna Padilla de Pinto, Vice-Presidenta del Comité de Damas de la Cruz Roja. Observa la Sra. Rosario Beaupertuy de Benedetti, Secretaria. (Fotografía anexa)

CONSUMO PETROLERO EN EE.UU. AUMENTARA
EN SEGUNDO SEMESTRE 1961

Altos ejecutivos de compañías petroleras de EE.UU. predijeron una importante alza en el consumo de productos petroleros en ese país para la segunda mitad del presente año. La declaración fué dada ante una audiencia pública de la Comisión de Ferrocarriles de Texas. Sin embargo, observadores de la industria estimaron que ese incremento en la demanda podría no involucrar un aumento en las importaciones, toda vez que los depósitos de crudo y productos en la actualidad alcanzan a 2.920.000 barriles y todo indica que quizás alcanzarán un nivel algo mayor. (Petroleum Week).

BRASIL ACTIVA INCREMENTO COMERCIAL CON LOS RUSOS

Una misión comercial brasileña partió de Río de Janeiro el 19 de los corrientes con instrucción de llegar a un acuerdo con los soviéticos para comprar a éstos 950.000 toneladas de petróleo durante el año (17.200 barriles diarios) pagaderas con exportaciones de café y otros productos agrícolas. El convenio cubrirá el segundo año de un acuerdo de tres años, en el cual se intercambiarán productos por valor de 50 millones de dólares anuales. En 1960 Brasil celebró un acuerdo para recibir 600.000 toneladas de crudo (12.000 b/d), más 100.000 de aceite Diesel, pero luego el convenio fué cambiado a 400.000 toneladas de Diesel y el resto de crudo. El Diesel fué entregado, pero los embarques de crudo comenzaron sólo en este año. Se cree que las importaciones brasileñas de Rusia en 1961 representarán el 8 por ciento del total de las importaciones del país carioca. (Daily Bulletin).

REFINACION EN MEDIO ORIENTE PERJUDICADA
POR DISPUTA ENTRE IRAK E IRAN

Aún no se vislumbra un arreglo en la disputa que por los derechos de navegación por el río Shattel-Arabe sostienen el Irán e Irak desde hace algunos meses.

La controversia ha obligado a la refinería de Abadán, Irán, a reducir drásticamente su producción de 500.000 barriles diarios a 150.000 b/d. Ella ha sido causa también de que Iran haya perdido cerca de 10 millones de dólares por reducción de las ventas de petróleo desde el 16 de febrero último. Por tal razón ese país está considerando seriamente la posibilidad de llevar el asunto a la Corte Internacional de La Haya. Irak por su parte ha declarado que no se someterá a una decisión de la Corte Internacional que le sea adversa e insiste en que tiene prioridad de navegación sobre el río, el cual sirve de límite a las dos naciones. (Journal of Commerce).

INDIA OPUESTA LA EXPANSION DE LAS REFINERIAS EXTRANJERAS

El gobierno indio -con apoyo indirecto del petróleo ruso- ha golpeado duramente a tres compañías petroleras internacionales en menos de un año. El Ministro de Petróleo de la India, K. D. Malaviya informó en el Parlamento que la petición de las tres compañías refinadoras que operan en la península, Burmah Shell, Standard Vacuum and Caltex, para expandir sus capacidades de producción, había sido negada. Agregó que el asunto no tenía discusión y que la compañía petrolera del gobierno tomará a su cargo el aumento de la capacidad de refinación del país.

Para las tres compañías, las cuales en julio pasado vieron disminuidas sus ventas por competencia del petróleo soviético y la drástica reducción de 12,5 centavos de dólar por barril que se les impuso, la negativa del Ministro Malaviya es un nuevo y tremendo golpe. En efecto, ello significa que las empresas petroleras internacionales no podrán participar del crecimiento del mercado de la India, el cual se cree se duplicará en los próximos cinco años. (Journal of Commerce).

RUSIA Y EE.UU. INTERCAMBIARAN DELEGACIONES DE EXPERTOS EN GAS

Estados Unidos y Rusia han acordado intercambiar delegaciones de técnicos en gas natural para visitar y conocer las regiones petrolíferas de ambos países. Cada grupo constará de diez personas y las visitas durarán cuatro semanas. El American Petroleum Institute y la American Gas Association están vivamente interesadas en el acuerdo y se aprestan para enviar sus hombres claves a la Unión Soviética. Las fechas exactas y el itinerario de los viajes serán fijados oportunamente por el Departamento de Estado en común acuerdo con las autoridades soviéticas. Probablemente la delegación rusa llegará a Estados Unidos en mayo próximo y los norteamericanos visitarán a la URSS en julio. (Petroleum Week).